

La contratación telefónica

DISPUTA A LA ASAMBLEA

Dictamen VS. Junta de la Aviación

La interpretación auténtica pedida tiene dictamen de mayoría pidiendo el resello que firman diputados Volio Jiménez y Villalobos Arce. —

Se ha pedido que la Asamblea Legislativa reselle la interpretación auténtica que da la Cámara, de la Ley de Aviación Civil, Los diputados Volio Jiménez y Villalobos Arce, han rendido su dictamen de Pasa a la Pág. SIETE

11 VECES FAVORECIDO CON LA LOTERIA EL LIC. AMES!



Artavia captó al Lic. Erasmo Ames, el dichoso afortunado con el premio de los doscientos mil colones del sorteo de la Lotería Nacional jugado ayer, en los momentos en que entregaba a don Beltrán Cordero, Jefe del Departamento de Lotería, el billete premiado. Y cuando explicaba a nuestro redactor por menores de su enorme suerte, ya que ha "pegado" varias veces el premio mayor

5 veces logró regulares fracciones del premio mayor. Ayer lo ganó íntegro. — En otras 5 ocasiones obtuvo fracciones del segundo y del tercero. — Un sueño lo hizo buscar anteayer números del 30 al 40 con la series 176. 177 y 178. — Un mimado de la fortuna. —

La lotería ha determinado, una vez más, que es tan cerchosa como una coqueta mujer. Y también, que tiene sus preferidos. No hace muchos meses dimos cuenta de que don José Joaquín Vargas Mora había obtenido varias veces premios cuantiosos de los billetes favorecidos con el premio mayor y también con el segundo y terceros. El señor Vargas Mora es vendedor de Lotería y Chances. Hoy nos corresponde decir que ese señor mimado de la fortuna ha quedado rezagado. Otro áchoso mortal, le ha usurpado el lugar y con creces y siendo también expendedor de lotería y chances. Nos referimos al Lic. Erasmo Ames, propietario de una Botica en Golfito, en donde reside con su esposa doña Angelita Fernández de Ames. El Lic. Ames, desde hace varios años, comercia con lotería. Es uno de los vendedores más fuertes de la zona bananera. Ya en otras oportunidades, ha sido favorecido. CINCO VECES HA PEGADO EL MAYOR Pasa a la Pág. SEIS

Al negar la Contraloría el ICE los documentos que sirvieron para rechazar la Licitación de La Centrale, el diputado Volio Jiménez, mocionará hoy para que se entreguen a la Asamblea. — El ICE contestó el sábado la nota de la Contraloría y el texto de esa nota lo ofrecemos aquí.

Parece que está por plantearse una discusión de insospechables repercusiones, alrededor de la sentencia dictada por la Contraloría General de la República, revocando la contratación telefónica que el ICE cedió al consorcio italiano de La Centrale. Es un negocio de más de 100 millones de colones.

HOY EN LA ASAMBLEA El diputado Volio Jiménez, según nos lo anunció esta mañana, planteará esta tarde, en Pasa a la Pág. ONCE

Otra agresión de China comunista a la India

Dicen que invadieron el sector Siang Lohat, región montañosa poblada de bosques vírgenes que separan a la India del Tíbet. — Los detalles de la agresión se publicaron cuando Nehru hablaba de actuar sin hacer uso de las armas. —

..NUEVA DELHI, 31 (UPI). En fuentes fidedignas se informó hoy que los comunistas chinos han perpetrado un nuevo acto de agresión contra el territorio indio al invadir el sector Siang-Lohat, región montañosa. Pasa a la Pág. DIEZ

Fábrica de papel ístmica

Costará 39 millones de dólares y se instalará en Honduras.

Por Ricardo Rojas Vincenci Aprobó el Comité de Cooperación Económica de Centro América, reunido en esta capital, el proyecto de una fábrica de papel ístmica. Pasa a la Pág. ONCE

Dice Ministra Quesada Hernández

Estoy quedando muda

Un presupuesto por 327 millones va a Asamblea

Proyecto de presupuesto ordinario para 1960 enviará mañana el Ejecutivo a la Asamblea. — Anteproyectos sumaban 419.500.000 colones. —

El Ministro de Economía y Hacienda Ing. don Alfredo Hernández Volio, en cumplimiento de lo que dispone la Constitución, enviará mañana a la Asamblea Legislativa el proyecto de Ley General de Presupuesto para 1960. Los anteproyectos recibidos por la Oficina de Presupuesto para el próximo ejercicio fiscal sumaban 419 millones y medio de colones y el Poder Ejecutivo enviará el proyecto por la suma de 327 millones de colones, trece millones menos que el presupuesto actual. Posteriormente enviará el Ejecutivo otro proyecto de presupuesto extraordinario en el que se incluirán las erogaciones acordadas por la Asamblea Legislativa a partir de 1956. En ese proyecto se incluirá la creación de nuevas rentas para financiar las obras acordadas por la Asamblea, porque esta no les dio contenido económico. Será, pues, la Asamblea Legislativa la que diga si se impone a los costarricenses nuevas cargas tributarias o si deroga las leyes que había aprobado creando los gastos sin fijar las rentas correspondientes.

Esto contestó la Lic. Estela Quesada cuando la interrogamos sobre la solución dada al conflicto suscitado entre Educación Pública y los Colegios Católicos privados. "Nuestra actuación es técnica", dijo el Profesor Monge Alfaro. —



Ministra Estela Quesada

"Me estoy quedando muda", dijo la Ministra Estela Quesada, cuando la interrogamos sobre la solución dada al conflicto suscitado entre Educación Pública y los colegios católicos.

Se dio cuenta en los diarios matutinos de ayer, del arreglo a que se llegó entre el Presidente de la República Lic. Mario Echandi y el Nuncio Apostólico Monseñor Verolino, para dejar debidamente solucionado el conflicto surgido entre el Estado y la Iglesia Católica, en relación con el problema de Educación Pública.

De acuerdo con tal arreglo, el Presidente Echandi acordó dejar sin efecto la circular que exigía entrega de las notas bimestrales de los colegios católicos al Ministerio de Educación Pública, extremo que fue la manzana de la discordia.

Se aprobó esa resolución. Pasa a la Pág. DIEZ

Nuevo mercado para el ganado tico en Jamaica

Firma jamaicana ofrece comprar 300 cabezas semanalmente. — Veterinario jamaicano vendrá al país. —

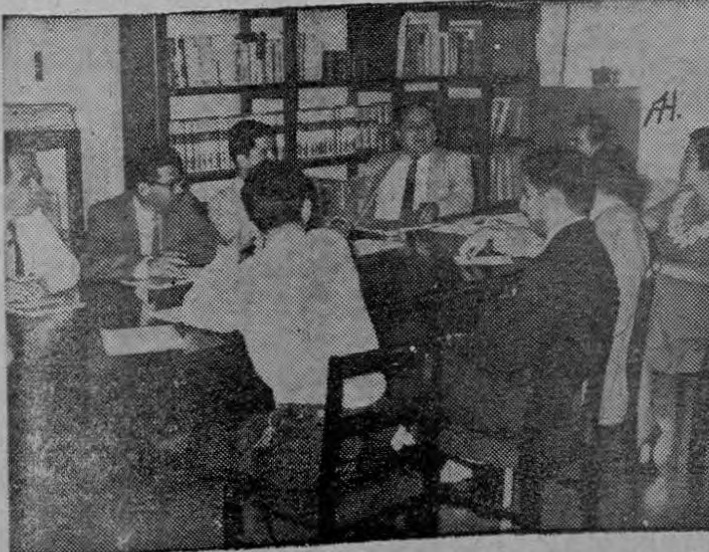
El señor Jas F. Gore, que tiene negocios en Jamaica, se ha dirigido al Ministerio de Agricultura e Industrias manifestándole que está en condiciones, después de obtener un permiso del Gobierno de Jamaica, de importar semanalmente de Costa Rica 300 cabezas de ganado.

Ofrece hacer el pago al contado, y expresa además que con objeto de realizar la inspección del ganado el gobierno jamaicano está dispuesto a enviar a un Veterinario Oficial a nuestro país. La comunicación del señor Gore le será transcrita al Consejo Nacional de Producción que es el que establece la cuota anual para la exportación de ganado.

Contraloría investiga a petición de Ministra, en Educación Pública

Han sido descubiertos muchos abusos y portillos. — La propia doña Estela para clarificar los gastos, solicitó el chequeo. — Parece que hay incluso suplantaciones de firmas en giros. — Reunión de jefes Departamentales. —

Esta mañana en el Ministerio de Educación Pública se efectuó una reunión entre los Jefes de los diversos Departamentos y un Inspector de la Contraloría General de la República. En relación con esta reunión, logramos saber lo siguiente: La revisión de todo lo económico del Ministerio lo solicitará la propia Ministra de Educación Pública profesora Estela Quesada. La Contraloría, accediendo a ese pedimento, envió al citado Inspector. Este funcionario de la Contraloría, de inmediato ha iniciado la revisión. Pasa a la Pág. DIEZ



Herradora logró esta gráfica que nos muestra a los Jefes de Departamento del Ministerio de Educación Pública, en los momentos en que estaban reunidos con un Inspector de la Contraloría General de la República, el cual hará una revisión total de las funciones presupuestales de tal Ministerio, a petición de la propia Ministra

Agota los recursos naturales

Guerra contra la ignorancia!

4.000 escolares oyen hablar de los recursos naturales, con motivo de la inauguración de la Semana de Conservación. Esta noche, a las 7, el Presidente Echandi hará el discurso inaugural. Una grabación póstuma del Arzobispo Odio. Hablan para LA PRENSA LIBRE distinguidas personalidades. —

Hoy a las siete de la noche el Presidente de la República Lic. don Mario Echandi Jiménez, declaró inaugurada la Décima Semana de Conservación de Recursos Naturales con un discurso que pronunciará a través de una cadena de emisoras nacionales.

En este acto inaugural hablará también la señora Ministra de Educación Profesora Estela Quesada y se pasará como homenaje póstumo a Monseñor Odio Herrera, una vez más. Pasa a la Pág. SIETE



En la composición gráfica de Herradora varios aspectos iniciales de la Décima Semana de Conservación de Recursos Naturales. Arriba a la izquierda una panorámica del lunetario del Teatro Raventós donde 4.000 escolares se iniciaron en la lucha conservacionista y recibieron instrucción por medio del cine. A la derecha aspecto de los palcos donde también se apiñaban, como racimos, los escolares. Abajo de izquierda a derecha Carlos Alfonso Fonseca, Salvador Lara Bustamante, Milton López, Carlos Alberto Poñño, Rubén Torres Viquez, Alfredo Ruiz Solórzano y Carlos Luis Lizano al hablar para LA PRENSA LIBRE sobre temas conservacionistas



BELLA GANADORA. — Judy McGuire, de 18 años, de Freeport, N. Y., aparece en Palisades Park, N. J., después de haber sido seleccionada Miss Channel 4 entre 3.000 bellezas de Nueva York, New Jersey y Connecticut. Judy mide 5 pies 10 pulgadas, pesa 135 libras y sus medidas son 36-34-36

EL SAHARA PRODUCIRA PETROLEO

PARIS, agosto (ANSA). — En 1965, el Sahara producirá de 46 a 50 millones de toneladas de petróleo. Así lo ha declarado el Ministro delegado a la Presidencia del Consejo, Jacques Soustelle, en una entrevista concedida al diario "Paris Presse".



CONGRESISTA DEL QUINCUAGÉSIMO ESTADO. — Daniel K. Inouye, de 34 años, Demócrata y primer americano de ancestro japonés en ocupar un puesto en el Congreso americano, presta juramento en una ceremonia especial en Washington.

CHAMPION De cinco rebordes. "LA PREDILECTA DEL MUNDO" Rafael Pinto & Co. Ltda. Distribuidores

SE ALQUILA APARTAMENTO amplio, céntrico y moderno en altos Abonos Agro. Propio para habitación y oficinas. INFORMES TELEFONO 2754 horas hábiles.

Latino América impresionada por esfuerzo de Ike para terminar con la guerra fría

WASHINGTON 31 (UPI) — El esfuerzo que está haciendo el Presidente Eisenhower por poner fin a la guerra fría recorriendo al expediente de la diplomacia personal ha impresionado favorablemente a la opinión pública de la América Latina.

MEJORIA EN TIRANTEZ.—

(1)—De tener éxito las gestiones que hace Eisenhower en pro de la paz, podría sobrevenir rápidamente una mejoría en la tirantez militar que existe actualmente en Europa Occidental, lo que conduciría a condiciones que determinarían una mayor expansión de los vínculos económicos de la América Latina con dicha región.

EL TERRENO POLITICO.—

(3)—En el terreno político, el logro de los objetivos del Presidente Eisenhower podría reducir directamente el peligro de infiltración comunista que se cierne sobre la América Latina. Tenderían a desaparecer también la presión de los elementos comunistas en las democracias, la preocupación que existe por el Canal de Panamá en caso de una guerra y la posibilidad, como se teme en ciertos círculos, de que el Caribe pudiera convertirse en un lago rojo.

COSTUMBRE ACEPTADA.—

Los que así piensan señalan que el intercambio de visitas entre jefes de Estado ha sido una costumbre aceptada y establecida en la América Latina mucho antes de que fuera adoptada por las grandes potencias.

LOTERIA ASILO CHAPUÍ

Resultado del Sorteo efectuado ayer domingo 30 de agosto de 1959: PRIMER PREMIO: No 32 - Serie 177 - \$ 200.000.00 SEGUNDO PREMIO: No 53 - Serie 103 - \$ 50.000.00 TERCER PREMIO: No 23 - Serie 208 - \$ 25.000.00 La Vivienda en Marcha resuelve el problema de vivienda de los menesterosos. Coopere usted con este movimiento.

es si esas reacciones seguirán un curso paralelo a los objetivos políticos de cada país o si precipitarán una demanda por cambios básicos en la diplomacia continental y mundial. El resultado de tales reacciones podría ser la formación de una opinión pública mundial. Pero no cabe duda que los acontecimientos de los próximos tres meses tenderán a afianzar los vínculos que unen a los países de la América Latina con los del bloque occidental.

te de cuestiones afines tradicionales que tengan que ver con el ideal democrático, éstas habrán de prevalecer en la opinión pública de la América Latina.

SI YO FUERA. DIRECTOR DEL TRANSITO, investigaría las causas por las cuales algunas calles de la ciudad de Cartago se han convertido en talleres de reparación de vehículos, haciendo difícil el tránsito. Investigaría, además, si el Municipio ha dado los permisos del caso, con qué razón, cuánto cobra, y si no los ha dado, daría inmediatamente una orden para que esos talleres sean colocados en locales cerrados. UN CARTAGO

ANFE ASOCIACION NACIONAL DE FOMENTO ECONOMICO Una Penetración más del Poder Público en la Economía Privada "El Estado no puede hacer ricos a los pobres, pródigos a los pródigos, cultos a los vulgares. Lo más que puede el Estado es fomentar, inspirar, ordenar las actividades de los individuos, quienes en definitiva son los que crean la riqueza y la cultura, el bienestar y la paz"

Las razones invocadas por el Presidente Echandi para vetar la ley de aguinaldo forzoso abren un nuevo frente en el inacabable litigio de fronteras entre los derechos del individuo y la autoridad del Estado.

Dos cosas excelentes, cuando son espontáneas o siquiera voluntarias, la generosidad y la previsión, impuestas pierden la mayor parte de su sentido y su efectividad.

Los aguinaldos, costumbre antigua, ya fueran los ramos del bosque de la diosa Strenia, el muérdago sagrado de los galos, o el trineo cargado de juguetes de San Nicolás, han tenido siempre sabor de misterio o encanto de sorpresa. No la ley sino el sentimiento, la costumbre piadosa, han sido los dispensadores de esos aguinaldos, que se dan con efecto y se reciben con emoción.

La ley 2412 profana esa tradición mística. En virtud de ella el patrono tiene obligación de dar a sus empleados en diciembre un sueldo no devengado, que por su gratuidad y su época se llamará aguinaldo, pero que el trabajador puede exigir por toda clase de medios odiosos y coactivos: investigación de contabilidades, denuncias judiciales, multas, intervenciones de la autoridad.

Por qué revestir de apariencias sentimentales que evocan dulces costumbres navideñas, una carga social de exigencia draconiana? Porque los co-legisladores no pueden sustentar con argumentos nacionales, con motivaciones económicas o jurídicas una prestación unilateral, una obligación sin causa.

El "trezavo mes" o es sueldo, o es participación en las ganancias o es aguinaldo. Si es sueldo, exige la prestación de un trabajo; si es ganancia, la asociación en la empresa; si es aguinaldo, lo voluntariedad.

La ley quiere evadir las situaciones reales, porque no se resuelve a exigir de quien recibe el pago —sería harto "impolítico"— la contraprestación que la justicia le impone. La ley quiere "regalar" a los trabajadores —esto sí es electoralmente provechoso—: o un sueldo sin trabajar, o un dividendo sin aporte ni riesgo, o un aguinaldo sin espontaneidad ni gratitud ni emoción.

Es evidente que si la ley clasificara el "trezavo" como un sueldo, tendría que someterlo a la regulación que la Constitución y las leyes, las del Estado y las de la economía, han establecido para la fijación de salarios. Si lo catalogara como participación en las ganancias, institución no regulada en Costa Rica, tendría que integrar el trabajador a la empresa en una forma más orgánica, creando el espíritu de asociación, de esfuerzo común, del que deriva la ganancia repartible. Como aguinaldo no puede la ley considerar el "trezavo mes", sin contradecirse, ya que lo convierte en obligatorio. Distinto fuera si la ley decretara beneficios o exenciones para los patronos que reparten aguinaldos, reconociendo su gratuidad y voluntariedad.

Queda claro de lo anterior que el Estado no puede sustituir al hombre en el campo de los sentimientos humanos, ni al técnico en el dominio de la ciencia, ni al empresario en el mundo de los negocios. Si pone la garrá de la ley en la flor mística de una tradición, como lo es el aguinaldo decembrino, la marcha; si con multas y apremios pretende fijar la tasa de salarios, provoca el desempleo; si declara dividendos sin aporte material o moral, quiebra la empresa o la desune.

Este es el resultado siempre observable de esa enfermedad óptica profesional de los políticos que consiste en confundir el poder reflejo con el poder real. No se puede "decretar" la riqueza. Confiscarla, repartirla, si puede el Estado; pero ello requiere más conocimiento del que poseen generalmente gobernantes y legisladores, si no se quiere disminuir con esas manipulaciones y la cantidad existente ni cegar las fuentes de la cantidad futura. Con demasiada frecuencia matan los gobiernos la gallina de los huevos de oro, cuando buscan en sus entrañas la mina de metal.

DOS NUEVOS RECITALES DEL SR. FRANCISCO HUERTA CAMPOY

El siguiente comunicado fue entregado a nuestro periódico: La Dirección del Liceo de Costa Rica, por iniciativa del Centro Literario Laurel, del mismo Liceo, ante los éxitos obtenidos por el conferencista y poeta argentino don Francisco Huerta Campoy, en los principales Centros Culturales del país, se complace en presentar a tan distinguido visitante en dos programas de alta jerarquía literaria, que tendrán lugar en su Aula Magna, hoy día 31, con arreglo al siguiente horario: Primera presentación: A las 14 horas, dedicada a los Cursos Superiores (Sección diurna). Disertación sobre el Arte de la Declamación y Escénico, e interpretación de una selección de composiciones poéticas de autores clásicos y modernos. Segunda presentación: A las 20:30. (Sección nocturna) en un programa a base de autores españoles clásicos y modernos, así como una antología de poetas latinoamericanos, en la que incluirá los más selectos poemas de su obra poética "Horizonte de ensueño". Tanto en el primero, como en el segundo programas, tomará destacada intervención la joven intérprete del verso y la canción, la niña de nueve años, Carmencita Huerta Belart.

El veto del Ejecutivo sajó más de un absceso demagógico que contenía la ley. En pocas palabras dijo el Ejecutivo una sencilla verdad: no se pueden repartir ganancias que no existen. Pero su intento de financiar la seguridad social, harto desfinanciada actualmente, con la mitad del aguinaldo —dividendo—suelto, portento legislativo que de un plumazo reformó las leyes naturales del calendario y del salario, es una penetración más del poder público en la economía privada que no dará buenos resultados.

El Estado no puede hacer ricos a los pobres, pródigos a los pródigos, cultos a los vulgares. Porque el Estado no tiene un poder superior o extraño al de los ciudadanos que lo integran, porque el Estado no es un ser distinto de los hombres, porque el Estado no tiene autoridad propia sino prestada.

Lo más que puede el Estado es fomentar, inspirar, ordenar las actividades de los individuos, quienes en definitiva son los que crean la riqueza y la cultura, el bienestar y la paz.

Una ley que ordena gastar en frivolidades un sueldo arrancado a los patronos, no puede remendar el destrozo a la economía y a la armonía, capando del gasto para la previsión. Yo sé que hay antecedentes como la renta de licores y la de la lotería, que tratan de sacar dividendos sociales de los vicios del alcohol y del juego. Es mucho mayor, sin embargo, a mi juicio, el deterioro físico y moral que la lotería y el guaro causan a la población en su conjunto, que el alivio que a las víctimas brindan los asilos y hospitales. Pues, qué, no es comparable esta situación a la de un impuesto a la fabricación de armamentos para pensiones de guerra y atención de mutilados? Qué dividendo social produciría una campaña a favor de la producción de armas, para aumentar la renta de los hospitales de sangre?

Qué dividendo de seguridad social puede esperarse de una ley que instiga la discordia obrero-patronal, procura el desempleo, fomenta la pereza y la granjería y estimula el gasto suntuario, agregándole una presa de desviación para llevar parte de esas aguas turbias a una institución estatal de seguridad? Yo pienso, que tras cuernos palos. Como si no bastaron los males señalados, se desea abonar también la burocracia.

Adónde vamos? Qué filosofía social nos ilustra? Qué reivindicaciones humanas nos conmueven? Qué fuerzas espirituales nos impulsan?

Vivimos de mentiras, falsificando la moneda con emisiones de papel o de crédito, desnaturalizando la economía con decretos, buscando la manera de enriquecernos sin esfuerzo. Esto me recuerda el bello y filosófico cuento de "la pluma que escribe" de don Claudio González Rucavado. Un niño buscaba la pluma que escribía sola. No la encontró; ni encontrarán jamás tampoco los trabajadores de ingenuidad infantil, "la ley que enriquece". A muchos, es cierto, no les interesa tanto ganar más como trabajar menos. En diciembre veremos, si se promulga la ley, a más de un peón abandonar el trabajo por el tiempo que le "dure" el aguinaldo. Así se ha visto a muchos trabajadores disminuir el número de horas de trabajo al recibir un aumento de sueldo.

El Director del Movimiento Solidarista no alzaría su voz en este asunto si no tuviera soluciones que ofrecer. Lamento de verdad, tener que coincidir en muchos de mis argumentos con ciertos patronos egoístas que claman contra la ley únicamente porque disminuye sus ganancias. Nosotros no amparamos la avaricia, como no justificamos la indolencia. Hemos creado en una década una filosofía social y un sistema económico. En ellos prosperan el patrono y el trabajador. Si repudiamos la ley 2412 es porque siembra la cizaña en nuestros trigales. Los Solidaristas, a la larga, darán y recibirán recíprocamente más en la realidad que cuanto ofrezcan en el papel las mil y una leyes demagógicas promulgadas y por promulgar. Armonía, trabajo, ahorro, capacitación. Estas son nuestras herramientas. Promesas, regalias, lucha de clases, burocracia, inflación. Estas son las piedras del camino. Si no basta la escoba de la persuasión para barrerlas es aun nos queda la dinamita.

Este es un artículo del Lic. Alberto Marién que aparece como Editorial del periódico "LA UNION", órgano del Movimiento Solidarista.

Penetraciones rojas siguen en frontera India



UN PUÑADO DE ARROZ LE DA FIN A LA FIESTA. — Igual que otros millones de recién casados, Stoven Rockefeller y su esposa noruega, Anne Marie, reciben una lluvia de arroz mientras abandonan un club de Kristiansand (derecha), donde se ofreció una simple recepción después de haber contraído matrimonio en Sogne. A la izquierda, ambos cortan el cake de matrimonio estilo noruego, durante la fiesta ofrecida.

NUEVA DELHI, agosto, 31. (UPI).—Los comunistas chinos han hecho nuevas penetraciones en los sectores de Siang y Lohat, en la región fronteriza Noriental de la India, según noticias extraoficiales recibidas hoy aquí.

Las noticias, sin embargo, no dan detalles de estas presuntas penetraciones adicionales de los comunistas chinos a través de la frontera de la India.

Otros despachos dicen que algunos puestos fronterizos han sido perdidos por los indios cerca de la llamada Línea Mac Mohan. No hay confirmación oficial de estos despachos, pero la agencia noticiosa india "Press Trust of India" publicó noticias similares.

Un vocero del Ministerio de RR. EE. indio dijo solamente que "no tenemos información" al respecto.

Mientras tanto, se supo que el gobierno indio ha enviado tropas de refuerzo a las fronteras.

El Primer Ministro Jawaharlal Nehru, por su parte, de

claró hoy que India tratará de resolver sus problemas fronterizos con China Comunista mediante la negociación más bien que mediante la guerra.

UN NUEVO INVENTO EN LA MECANICA DE ASCENSORES

SAN PABLO, (Brasil), Agosto, (ANSA).—Entre los tantos inventos que se presentaron en estos días en una sala de exposiciones paulista figuró uno que despertó mucho interés entre los visitantes.

Su autor es el señor Elido Messora, electricista italiano, residente en Brasil y especializado en mecánica de los ascensores. El aparato fue provisionalmente bautizado con el nombre de "nuevo tipo de llamada interna para cabinas de ascensores". Consiste en un mecanismo selector, que recibe el impulso mediante un disco, semejante al que se usa para los teléfonos. Con marcar simplemente un número, correspondiente al piso que interesa, el ascensor se dirige hacia el mismo, tanto en bajada como en subida, y puede ser utilizado hasta en edificios de 250 pisos. El registro de la llamada no requiere más que una fracción de segundo.

El inventor declaró que su sistema puede aplicarse a cualquier ascensor. El invento está justamente ideado para sustituir los cables hasta en la parte interna de la cabina. El aparato será muy fácil de manejar. Hasta un niño podrá hacerlo. Se economizará en la manutención y el aparato durará, como mínimo, diez años sin tener necesidad de renovar piezas, solo deberá cambiarse la cinta selectora, que sustituye al cable de acero. Pero es material barato.

CUALQUIER ASCENSOR PUEDE USARLE

ELIMINARA CABLE

El nuevo aparato, según refirió el inventor, eliminará el empleo de los cables de coman-

HORA Y VEINTE CHARLARON IKE Y CANCELLER ESPAÑOL

LONDRES, Agosto, 31, UPI. El Presidente de Estados Unidos, Dwight D. Eisenhower, tuvo esta tarde una conferencia de una hora y veinte minutos con el Ministro de R.R.E.E. de España, Fernando María Castiella, en la sede de la Embajada norteamericana en Londres.

El Secretario de Prensa presidencial James C. Hagerty, confirmó posteriormente que Castiella entregó al Presidente una carta personal del Generalísimo Francisco Franco, Jefe del Estado español.

El contenido de la carta no fue revelado de inmediato, pero en fuentes diplomáticas se dijo que incluía una invitación de Franco al Presidente para que visite España en una fecha que estime conveniente.

LOS ASISTENTES A LA ENTREVISTA

Asistieron a la entrevista entre Eisenhower y Castiella el Embajador norteamericano en Madrid, John Lodge; el Jefe de la oficina de asuntos ibéricos del Departamento de Estado, Robert McBride; el Director General de Asuntos Políticos del Ministerio de R.R.E.E. Español, Ramón Sedo; el Embajador de España en Washington, José María de Arelliza; y el Director de asuntos norteamericanos del Ministerio de R.R.E.E. Español, Jaime Pinies.

CARTAS SE PUBLICARÁN SIMULTANEAMENTE

Hagerty añadió que es posible que los textos de la carta de Franco y de la respuesta que le dará Eisenhower sean publicados simultáneamente el próximo miércoles en Washington y Madrid.

NECESIDAD DEL PROGRAMA DE SEGURIDAD MUTUA

WASHINGTON. — Líderes republicanos del Congreso declararon hoy que el Presidente Eisenhower se expresó categóricamente respecto de la "necesidad absoluta" del programa de se-

guridad mutua para la ayuda al exterior.

Después de una reunión de dos horas y cuarto celebrada en la Casa Blanca, el líder de la minoría en el Senado, Everett Dirksen, dijo que en la reunión se había discutido el proyecto de ley para asignaciones de seguridad mutua, que está pendiente ante la comisión de asignaciones del Senado. Manifestó que el Presidente ha declarado que es esencial que el congreso apruebe fondos adecuados para este programa.

El Senado y la Cámara de Diputados han autorizado 3.556 millones de dólares para el programa, pero la Cámara aprobó únicamente 3.100 millones de estos fondos. El Senado en pleno decidirá sobre el proyecto en que se asignan estos fondos una vez que haya recibido la recomendación de la comisión de asignaciones.



LA ESPERANZA DE LAOS. — El Príncipe Savang Vatthana, de Laos, quizás sea la esperanza de su nación, que encara la amenaza de los rebeldes comunistas contra el pequeño reino budista. Su padre, el Rey Sisavang, de 74 años, según se ha informado, confía grandemente en el Príncipe, de 52 años de edad. De acuerdo con las fuentes militares, los rebeldes se han infiltrado en partes de la provincia de Vientiane, cerca de la capital.



LAGRIMAS Y UN ADIOS. — Kristian Rasmussen, su esposa y su hija Thorhild (arriba, izquierda), de 19 años, le dicen adiós en Kristiansand, Noruega, a su otra hija Anne Marie Rockefeller, de 21 años, quien, conteniendo las lágrimas, mira su cabeza en el último momento mientras aborda un avión rumbo a los Estados Unidos en compañía de su esposo, Steven Rockefeller, de 23 años, y de los padres de él, el Gobernador Nelson A. Rockefeller y su esposa. Así, Anne Marie comenzó su nueva vida alejándose de su nativa Noruega.

Luchar contra el alcoholismo, es luchar por la madre, es luchar por la Patria, es luchar por la obra maravillosa de la "Comisión sobre alcoholismo". Si el alcohol ha llegado a convertirse en un problema para Ud., acuda pidiendo ayuda a "Alcohólicos Anónimos". En su oportunidad se dará a conocer su dirección.



LISTOS PARA PRESTAR JURAMENTO. — Los recién electos Senadores por Hawaii, Hiram L. Fong, por el Partido Republicano (izquierda) y Oren E. Long, por el Demócrata, se estrechan las manos en la escalinata del Capitolio, en Washington, antes de prestar juramento para ocupar sus cargos. Fong es el primer hombre de ascendencia china en ocupar una silla en el Senado norteamericano.

AUTOMOVILISTA: — Los niños pueden arriesgarse, usted no.

ERROR QUE PODRIA SER FATAL EN NUESTRO MUNDO

CIUDAD DEL VATICANO, agosto (ANSA). — "Tolerar al sentimiento de nacionalidad ofendida, inclinándose por reacción al nacionalismo podría ser un error fatal en un mundo que sería muy distinto del que es, donde los esfuerzos de unificación económica y política de Europa hubieran sido conducidos adelante con más resolución y con menor desgaste de retórica", dice el "Osservatore della Domenica", en un artículo dedicado al viaje de Kruschew a los Estados Unidos y a propósito de las manifestaciones de contenido despertadas en algunas capitales occidentales al anuncio del intercambio de visitas entre el Primer Ministro soviético y el Presidente Eisenhower.

representa para la diplomacia soviética un éxito que podría ser considerable si ciertos sentimientos no fuesen moderados o refrenados y que los viajes frecuentes, los intercambios de visitas y de cortesía a despecho — de acuerdo al nuevo sistema de la diplomacia moscovita — "tienden a dar la impresión de que la URSS es más aquella dura y cruel realidad que el mundo occidental suponía, que el "telón de hierro" na no existe".

LA JIRA DE KRUSCHEV

"La jira americana del Primer Secretario del Partido Comunista soviético y los resentimientos que suscita en los "grandes excluidos" concluye el "Osservatore della Domenica" — puede resolverse en un segundo éxito de Moscú si los Estados de Occidente no impiden la división entre ellos — moral y materialmente — y si no extrañan el sentido de los valores ideales que están en juego en el mundo de hoy. El viaje de Eisenhower a Europa y sus consultas

5 CINTAS ITALIANAS A FESTIVAL

ROMA, agosto ANSA).— Cinco documentales italianos han sido seleccionados para participar oficialmente en el Festival Internacional del Film de Edimburgo, que tendrá lugar el próximo mes. Los cortometrajes escogidos son: "Sin-crotona" de Virgilio Tosi; "Geometría de la Naturaleza", de Giuseppe Sebasta; "Anfibios", de Alberto Ancillotto; "Berlín Año 10", de Antonio Petrucci; "Carta de El Alamein" de Enrico Fulchignoni.

Durante el festival de Edimburgo serán asignados los dos premios del Consejo de Europa: "Premio del Film Europeo" y "Premio del Film de Actualidad". Entre los candidatos para estos premios se incluyen a los italianos "La ley es la ley", de Christian Jacques; "Berlín Año 10" de Petrucci, y "Carta de El Alamein", de Fulchignoni.

preliminares con Francia e Inglaterra demuestran que los Estados Unidos advierten el peligro".



PARA SU CASA, EL ARTICULO OPORTUNO!

Lámparas
Cristalería
Cerámica
Muebles de Alumiplastic
Artefactos Eléctricos

Refrigeradoras
Lavadoras
Cocinas
Grabadoras
Radios

Las mejores marcas. Las condiciones más cómodas de pago. Precios sin competencia.

Sólo en:



50 varas al Sur de la

Iglesia del Carmen



SE NECESITA ADMINISTRADOR DE BENEFICIO DE CAFE

Empresa cafetalera seria y responsable necesita un Administrador General para un beneficio de café de unas 10.000 fanegas. Magnífica oportunidad para persona de capacidad, con experiencia y deseos de surgir ahora y en el futuro. Escriba a mano, dando detalles sobre edad, conocimientos, posibles recomendaciones, sueldo que aspira devengar al principio y dirección postal, al APARTADO 2550 SAN JOSE. Absoluta discreción.